

## Lo más importante, en pocas palabras

En la biblioteca municipal de Colonia encontrará una amplia colección de libros, revistas, DVDs, audiolibros, juegos para ordenador y muchas cosas más. Hay un total de 800.000 artículos disponibles.

### Carné de biblioteca

Si quiere hacernos una visita y pedir algo prestado, necesita un carné de biblioteca. Para ello simplemente tiene que inscribirse. Esto lo puede hacer en cualquiera de las instituciones, sólo tiene que pasarse por aquí. Para inscribirse necesitaremos algunos documentos, que figuran más abajo.

En el momento de inscribirse usted está aceptando nuestras normas y precios.

### Membresías y precios

<b>1 año para adultos</b>	<b>30 euros para 12 meses</b>
• <b>Membresía permanente para adultos</b>	<b>30 euros cada 13 meses</b>
• <b>Membresía de corta duración</b>	<b>17 euros por 6 meses</b> <b>9 euros por 3 meses</b>

Documentos necesarios para inscribirse:

- ❖ D.N.I.
  - O:
  - Pasaporte y certificado de empadronamiento

### Membresías y descuento:

- **Membresía menores de 21 años: gratis**

Documentos necesarios para la inscripción:

- ❖ D.N.I. de los padres
  - O:
  - Pasaporte y certificado de empadronamiento de los padres
- ❖ Firma de un adulto (padres, tutor legal o avalista)
- ❖ El niño está presente cuando esté inscribiéndose
  - O:
  - Un documento de identidad del niño (certificado de nacimiento, carné de estudiante o certificado de nacimiento)

- **Membresía más de 21 años**  
para alumnos, estudiantes, personas en prácticas, personas que realizan el servicio militar o el servicio voluntario:

**15 euros para 12 meses  
8 euros para 6 meses**

- **Membresía más de 21 años**  
para alumnos, estudiantes, personas en prácticas, personas que realizan el servicio militar o el servicio voluntario:

**15 euros para 12 meses  
8 euros para 6 meses**

Documentos necesarios para darse de alta:

- ❖ D.N.I.
- o:
- Pasaporte y certificado de empadronamiento
- ❖ Carné de estudiante, carné de estudiante en prácticas, carné del servicio militar, etc.

- **Personas con discapacidades graves:**

**15 euros para 12 meses  
8 euros para 6 meses**

Documentos necesarios para inscribirse:

- ❖ D.N.I.
- o:
- Pasaporte y certificado de empadronamiento
- ❖ tarjeta acreditativa del grado de discapacidad

- **Pensionistas y jubilados/as:**

**15 euros para 12 meses  
8 euros para 6 meses**

Documentos necesarios para darse de alta:

- ❖ D.N.I.
- o:
- Pasaporte y certificado de empadronamiento
- ❖ Certificado de pensión

- **Titulares del Köln-Pass (carné de Colonia):**

**10 euros para 12 meses  
5 euros para 12 meses**

Documentos necesarios para inscribirse:

- ❖ D.N.I.
- o:
- Pasaporte y certificado de empadronamiento
- ❖ "Köln-Pass" (carné de Colonia)

- **Membresías para empresas**

**182 euros para 12 meses**

Más información acerca de las membresías para empresas en: 0221 221 23939

#### **Duración del préstamo de artículos:**

Existen dos modalidades de préstamo:

- **Cuatro semanas para:** libros, combinaciones multimedia, CD-ROM y material didáctico, partituras y mapas.
- **Dos semanas para:** DVD, CD, audiolibros, juegos y revistas.

## **Lista de precios:**

- Reservar un artículo: 1 euros.
- Préstamo interbibliotecario por cada encargo: 2,50 euros.
- Préstamo en caso de olvido del carné de la biblioteca: 1 euros.
- Carné nuevo de biblioteca en caso de que perdiera el suyo: 3,50 euros.

## **Retrasos:**

Si devuelve un artículo prestado demasiado tarde:

- Por cada objeto 1 euro por cada semana comenzada de retraso.
- adicionalmente 25 euros por objeto a partir de la 11<sup>a</sup> semana.

## **Recordatorios:**

- Para el primer recordatorio por correo 1 euro
- Para el segundo recordatorio por correo 1,20 euro
- Si se le **notifica por correo electrónico**, estas tasas de recordatorio no serán de aplicación.

## **Integridad, daños y devolución**

Revise todos los artículos que haya pedido prestados. Infórmenos si falta algo o está dañado.

No podemos asumir ninguna garantía sobre la calidad de los objetos. Esto significa que no realizamos ninguna devolución de dinero si no está satisfecho con un artículo.

Recibirá un acuse de recibo por cada artículo devuelto. Rogamos conserve todos nuestros comprobantes durante cuatro meses.

## **Prorroga del préstamo**

Para la mayoría de los artículos tiene la posibilidad de prorrogar el préstamo. Puede acceder a su cuenta de cliente por Internet o en los ordenadores de las bibliotecas. Los artículos sólo pueden prorrogarse dos veces y sólo si no están reservados.

## **Mudanza, pérdida y transferencia del carné de biblioteca**

En caso de traslado, rogamos comunique su nueva dirección. Si pierde su carné de biblioteca, tramite su bloqueo inmediatamente. Un carné de sustitución cuesta 3,50 euros. El carné de biblioteca **no** se puede transferir a otras personas.

Más información en [www.stbib-koeln.de](http://www.stbib-koeln.de)